



Accademia Ambrosiana - Classe di Slavistica  
*Dies Academicus 2017*

**LA RIFORMA PROTESTANTE  
NEI PAESI SLAVI**

a cura di G. BROGI, R. MARTI

**Milano, 29 - 30 Maggio**  
*Sala delle Accademie E.R. Galbiati*

**LUNEDÌ 29 MAGGIO**

**Ore 18.00 INAUGURAZIONE DEL DIES ACADEMICUS**

Saluto del Presidente dell'Accademia Ambrosiana

**MONS. FRANCO BUZZI** e del Direttore della Classe

**MONS. FRANCESCO BRASCHI**

Nomina dei Nuovi Accademici e consegna dei Diplomi

**BARBARA LOMAGISTRO** (Università degli Studi di Bari),

**SVETLANA SEMJAČKO** (Accademia russa delle Scienze)

**DIETER STERN** (Università di Gand)

Prolusione: **PAVEL AMBROS S.J.** (Università di Olomouc)

*La riforma boema – una visione nazionale o europea?*

*Considerazioni sulla pluriformità del suo sviluppo  
e della ricezione del suo capitale culturale e teologico*

**ROLAND MARTI** (Università del Saarland)

*La Riforma presso gli slavi nel paese di Lutero*

**MARTEDÌ 30 MAGGIO**

**Ore 9.30 - 12.30 SESSIONE MATTUTINA**

Presiedono **NICOLETTA MARCIALIS**

**GIORGIO ZIFFER**

**WOJCIECH KRIEGSEISEN**

(Instytut historii PAN, Varsavia)

*Calvinism as a factor of occidentalisation  
and modernisation of the Polish-Lithuanian  
Commonwealth in the 16th-17th centuries*

**KATARZYNA MELLER**

(Università Adam Mickiewicz, Poznan)

*Psalter as “the Book of Common Prayer” of European  
Reformation. The case of Polish protestant  
metrical translations of the Psalms (the 16th -17th c.)*

**DAINORA POCIUTE** (Università di Vilna)

*Antitrinitari alla corte del Re di Polonia e Granduca  
di Lituania Stefano Báthory (1576-1586)*

**DIETER STERN** (Università di Ghent)

*La traduzione di Vasil' Tjapinski dei Vangeli  
come programma di una sintesi protestante-ortodossa?*

**GIOVANNA BROGI** (Università di Milano)

*La polemica antiprotestante e la “Controriforma ortodossa”  
nell’Ucraina del XVII secolo*

**Ore 14.30 - 17.30 SESSIONE POMERIDIANA**

Presiedono: **GIOVANNA BROGI**  
**ROLAND MARTI**

**GIOVANNI CODEVILLA**

(Università di Trieste)

*L’influsso protestante su Pietro il Grande*

**IGOR GRDINA**

(Accademia delle Scienze Slovena)

*La teologia di Primož Trubar e la Riforma in Slovenia*

**Pausa**

Presiedono: **PAVEL AMBROS**

**SERGEIUS TEMCINAS**

**MATEO ŽAGAR** (Accademia delle Scienze Croata)

*Philological context of glagolitic and cyrillic editions from Urach*

**CESARE ALZATI** (Università Cattolica, Milano)

*La Riforma là dove le tradizioni religiose dell’Europa  
s’incontrano: presenze e influssi protestanti nello spazio romeno*

**Dibattito**

L'Accademia Ambrosiana è patrocinata da:



**BIBLIOTECA AMBROSIANA** Piazza Pio XI, 2 - Milano - Tel. 02.806921

*Ingresso libero fino ad esaurimento posti in Sala.*